



# Homolský OBČASNÍK

ČÍSLO 90

25. ROČNÍK • II. ČTVRTLETÍ 2017 • VÝTISK PRO OBČANY OBCE ZDARMA

## V Homoli jsme pálili čarodějnice

Málokdo již ale ví, že takzvané „pálení čarodějnic“ je původem pohanský svátek, který přešel na lidový zvyk a tradici českých vesnic.

Pálení čarodějnic patřovalo, a do dnešních dnů patří, k velmi populárním lidovým zvykům. Ona magická filipojakubská noc (z 30. dubna na 1. května) patřovala mezi noci, kdy prý zlé a nečisté síly vládly větší mocí než kdy jindy. O půlnoci před sv. Filipem a Jakubem, kdy měly nečisté a zlé síly moc škodit lidem, se daly nalézt různě poschovávané, zakopané a před lidmi ukryté poklady. Aby se hledač pokladu dokázal před silami úspěšně bránit, musel prý mít při sobě květ z kapradí, svěcenou křídou a řadu dalších předmětů.

Lidé věřili, že této noci v povětrí poletuje spousta čarodějnic, letících na sabat. Proto se této noci také říká „noc čarodějnic.“

Tradice je tradice a Homole u Panny nezůstala pozadu a stejně jako každý rok kulturní výbor vše zorganizoval.

Chlapi z řad dobrovolníků nařezali dřevo a postavili pěkně velikou hranici, na které posléze přibyla umě vytvořená čarodějnice. K té poté přibýly ještě



další dvě přinesené návštěvniky.

A tak v neděli 30. dubna v 17.00 hodin se počalo homolské hřiště plnit návštěvníky. Postupně přibývaly malé čarodějnice, které svolala slečna Ilona Hálová ke stolečku a přivítala je a vyzvala k hromadnému vyfotografování. Poté se každá z čarodějnic podepsala na účastnický list, aby podpisem stvrdily účast a splnění čarodějnických pod-

mínek. A následovala sladká odměna v podobě hadích ocásků.

Ale také nechyběly dospělé čarodějnice, které si letos na kostýmu daly záležet.

Nastal čas zapálení hranice, plameny zapraskaly, chvíli se začoudilo a milé čarodějnice již se ztrácely v plamenech.

Opodál byl zapálen malý ohýnek, na kterém byla možnost opečení vuřtů. Děti je dostaly zdarma společně s chlebem a hořčicí, či kečupem. A kelímky s limonádou.

V průběhu akce všechny děti ještě dostávaly různé sladkosti.

Ani dospělí nechyběli. Nejen doprovod dětí, ale i dospělí bez dětí se sešli. Zasedli za připravené lavice se stoly. Zaběhli si do nedalekého hostince pro pívko, či limonádu a povídalo se.

Počasí nám přálo. Sluníčko hrálo svými paprsky. Jen občas teplé paprsky přerušil studený vítr. Ale to se dalo čekat, protože letošní jaro je jaksí studenější. Hlavně, že nepršelo.

Letošní čarodějnice proběhly v klidu a pohodě.

E.S.





# Bleší trh se těšil velkému zájmu občanů



V sobotu 24. června se ve 14.00 hodin otevřely dveře bývalé školy v Homoli u Panny, kam přicházeli zájemci o nabízené zboží, poskládané od dobrovolných dárců, tedy našich obyvatel. Na výběr bylo od oblečení po sklo, keramiku, hračky, upomínkové předměty... Prostě, všeho chuť.

O zákazníky nebyla nouze a zboží velice rychlým tempem ubývalo. Každý si našel kousek ke koupi. Například: mnoho oblečení se prodalo.

Vybrané peníze budou použity na příští konání akcí nejen pro děti.

Kdo se letos nedostavil, necht' příští

rok tento trh navštíví, neboť tato akce se stala již tradicí konanou kulturním výborem Homolského obecního úřadu.

Velké poděkování patří jak dárcům, tak i aktérům, kteří vše úhledně nachystali a byli vždy po ruce na dotazy a v roli prodavačů. **E.S.**

## Sraz spolužáků z homolské a třeboušínské školy

První červnový pátek, jak již mnoho let, se v hostinci U Horáčků scházejí spolužáci, kteří navštěvovali homolskou školu a posléze tu třeboušínskou.

Mnohým účastníkům je již více jak sedmdesát let, ale o to raději se opět setkají s dávnými kamarády.

Přijeli i mladší a stále mohou se zúčastnit další. Prostě všichni, kteří navštěvovali homolskou školu. Nahradí tak ty, kteří již opustili tento svět. Což se také děje.

Tento sraz se stále těší velkou účastí. Letos přišlo více jak padesát spolužáků.

Čas uběhl jako voda, odpoledne se všichni rozloučili a slíbili si, že příští rok opět přijedou. **E.S.**





# Dětský den plný atrakcí a dobré zábavy

V sobotu 10. června se v Homoli u Panny na plácku za Myslivnou konal dětský den.

Ve 14.00 hodin se začaly scházet děti, většinou za doprovodu rodičů, či prarodičů. První atrakcí byl skákací hrad. Ten letos u dětí vyhrál na plné čáře.

Ale to již se z reproduktoru ozval hlas slečny Ilony Hálové, která všechny přivítala a vysvětlila, jakým způsobem se bude letos soutěžit o ceny. A to tak, že každé dítě navštíví soutěžní disciplínu dle svého výběru a po splnění úkolu obdrží žetony, které si posléze ve stánku vymění za dobroty a drobné hračky.

Na výběr byly soutěže ve skákání v pytli, házení míčků do otvoru úst klauna, nebo trefení se kroužků na tyčku. A oblíbený lov rybiček také nechyběl.

Z Chudoslavice přijeli i hasiči, kteří také postavili soutěž ve stříkání vody z hadice do terče. Tímto chci hasičům poděkovat za účast.



A další premiérou na oslavě dětského dne byla výroba cukrové vaty, kterou zajistila paní Ilona Andrllová z Třebušína. Pro ty, kteří jí ještě neznají - je to naše ekonomka z obecního úřadu.

Počasí nám opět přálo a sluníčko bylo zakryté mraky jen zřídkka. Děti se pobavily, dospělí pokoukali a popovídali s přáteli.

Prostě, dobrá nálada.

E.S.

## Obyčejné holínky

Gumové holínky. Obyčejná obuv do nepohody, mokra a bláta. Doporučovaná na procházky do lesa, jako ochrana před hady a klíšťaty. Velice praktické jsou, pokud je úsek lesa zarostlý ostružiním. Kdy jsme chráněni před protivnými trny, které nás dokáží tak poškrábat, že palčivou bolest cítíme ještě druhý den.

Jsmo na vesnici a sem patří zahrádky, či chlévy s domácími zvířaty. Tam je využijeme asi nejvíce.

Jejich základní barva je černá. V dnešní době se již vyrábí různě barevné a leckdy i s různými vzory. Prostě pokrok nezastavíš a takové vyřešákové holínky se nosí třeba i ve městě na ulici.

Sama vlastním takové obyčejné černé a využívám je téměř po celý rok. Hlavně, když jdu na zahradu, nebo ke zvířecím chlívčkům. Kde jakmile zaprší je okamžitě bláto. A vzhledem k tomu, že je vše umístěné do stráně, tak to i patřičně klouže.

Jednoho rána se vypravuji otevřít slepice. Je po dešti, tak šup do holínek. Udělám dva kroky a v pravé holínce cítím cizí předmět a vzápětí strašnou bolest. Okamžitě v půli chodníčku holínku stahuji. Nedbám na to, že je chodník mokrý a zamažu si ponožku. Ani nemám čas o tom přemýšlet. Vše se děje v okamžiku vteřin.

Zutou holínku otáčím a klepu cizího



nájemníka. A ejhle je to čmelák. A ne jen tak obyčejný. Takový ten veliký. Z holínky vyklouzne, trochu se zamotá a odlétá honem pryč.

Já se vzpomatuji z úleku a syčím bolestí. No slepice musím už jít pustit, tak kulhám a obcházím rajón. Prst pálí jako čert.

Konečně jsem doma a spěchám sednout na pohovku. Současně při dosezení stahuji ponožku. Prstík si hladím, palčivá bolest však neustává. Vzpomenu si na gel na štípance a jdu pro něj. Prohlížím si prstík a na něm je pěkně veliký kousanec. Ano kousanec. Čmeláci totiž neštípou, ale koušou. Nanesu gel a po chvíli konečně pálení odeznívá.

To však vystřídá otok. Prst mi sílí a brzy bude jako v té pohádce o Popelákově, kde také jeden bratr se nechá poštipat od včel, aby mu padl střevec, podle kterého princezna hledala svého budoucího prince.

A co z té mé příhody plyne?

Již nikdy si nenazuji holínku před kontrolním vyklepáním příležitostných nájemníků. **E.S.**

## ZAPOMENUTÉ SVÁTKY

### Letnice, Svatodušní svátky...

Jak mívám ve zvyku, denně od rána do odpoledne poslouchám rádio. Žádné moderní zřeštěné, ale klasiku Prahu 2. Jo říká se, že je to rádio pro důchodce. Ale mě vyhovuje. Miluji mluvené slovo a je zde mnoho poučných pořadů. A když už, vždyť ten důchodce vlastně také již jsem. To však neznamená, že jej neposlouchají mladší ročníky. O tom mě přesvědčují volající do určitých pořadů.

Včera jsem zaslechla, že se čtvrtého června slaví Letnice.

Zběžně událost vysvětlili, ale to mi nestačilo. Jala jsem se ve vyhledávači na internetu a najít větší podrobnosti o svátku, který u nás poslední roky zapadl do propasti dějin a zapomnění.

Ano, našla jsem a důkladně přečetla. Nyní se s vámi o informace podělím.

Tak tedy, zde máte nalezené informace, které nejsou z mé hlavy, ale z chytrých webových stránek.

Cituji:

O Letnicích křesťané slaví slavnost seslání Ducha svatého - tedy skutečnost, že Bůh skrze Ducha svatého působí (dodnes) v církvi.

Svátek Letnic připomíná konkrétní událost, kdy deset dní po nanebevstou-

pení Kristově sestoupil Duch svatý na (ustrášené) apoštoly, kteří dostali sílu vyjít opět mezi lidi a neohroženě zvěstovat Kristovo poselství o Boží lásce k lidem. Letnice jsou vyvrcholením a naplněním události Velikonoc. Židé si původně o Velikonocích připomínali vyvedení vyvoleného národa z egyptského otroctví. O letnicích pak darování Desatera Mojžíšovi na hoře Sinaj. Kolem letnic se v katolické církvi uděluje dospívajícím lidem „svátost křesťanské dospělosti - Birmování“

Datum Svatodušních svátků, Letnic

Letnice se slaví padesátý den po Velikonocích a 10 dnů po svátku Nanebevstoupení Páně.

#### Datum Letnic:

2017 4. června  
2018 20. května  
2019 9. června

Na Západě je nejdřívější možné datum letnic 10. května (jako v roce 1818 a 2285) a nejpozdější možné datum je 13. června (jako v roce 1943 a 2038).

#### Pranostiky:

■ O svatém Duše chod' ještě v kožiše.

- Na Svatého Ducha nesvlékej kožicha.
- Po svatém Duchu nezbavuj se kožichu.
- Déšť o letnicích - slunce na Boží tělo.
- Na Svatého ducha bláto - bude laciné mláto.
- Prší-li na Svatého Ducha, jsou klepána žita.
- Prší-li o svatém Duše, bývá po něm málo suše.
- Na Svatý Duch do vody buch!
- Svatý Duch přinese plný pytel much.

#### Zvyky:

- Jízda králů na Slovácku.
- Střílení ku ptáku - střílelo se na tyč, na které byl uvázan původně živý pták, později jeho atrapa. Střílelo se z kuše, později z pušek. Kdo sestřelil z tyče poslední kousek „ptáka“, stal se pro ten rok králem střelců.
- Zpěv vodního ptáka - tento zvyk se šířil na Šumavě u německého obyvatelstva, přišel patrně z Bavorska v 17. století. Chlapci označili jednoho mezi sebou za vodního ptáka a poté chodili po vsi, zpívali, tropili vtípky a dostávali výslužku
- Škračení (smažení) vajec v přírodě - valašský zvyk **E.S.**



# Memoriál Jardy Hály ve fotbale

V sobotu 3. června 2017 v Homoli u Panny ožil pláček za Myslívou, kde se utkali naši muži ve fotbale na počest nedávno zesnulého Jardy Hály.

Soupeřili spolu mladí se starými.

Než vykopli první míč, tak se srotili u židle s fotografií Jardy a jeho dresem, a vyfotografovali se.

Poté se již rozběhli po hřišti a hrálo se.



Počasi bylo slunečné a bylo vedro. To však našim fotbalistům nezabránilo prohnat míčodu hřištěm a za stavu 10 : 8 pro staré později ukončit.

Pitný režim byl dodržen, fotbalisté na střídačce se osvěžili vodou, jak vnitřně, tak i shora polítím hlavy.

Obecenstvo vydatně fotbalisty povzbuzovalo.

Na tuto akci se sešlo mnoho lidí. Mladí, staří, prostě všichni co měli Jardu rádi.

Večer se vše oslavilo v místním hostinci. **E.S.**

## STARÉ FOTOGRAFIE

### I v Homoli se konala procesí

Slavnost Těla a krve Páně připadají cí na čtvrtek po slavnosti Nejsvětější Trojice je v obecném církevním kalendáři zařazena mezi deset zasvěcených svátků.

V naší církevní provincii však mezi zasvěcené svátky nepatří. Obsahem svátku byla původně jen oslava těla Páně (odtud známý název Boží tělo), krev Páně dostala svůj vlastní svátek 1. července, avšak až mnohem později: roku 1849 jej zavedl Pius IX.

Zpočátku se svátek Božího těla slavil

bez průvodu s Nejsvětější svátostí, ten byl zaveden až později. Římský obřad přitom pro průvod nestanoví žádná zastavení či zvláštní pobožnosti; tento zvyk je znám pouze ze zemí střední Evropy, poprvé se takovéto procesí konalo v Praze roku 1355. Průvod s Nejsvětější svátostí se ubíral kolem čtyř oltářů vystavených většinou v rozích náměstí, u každého oltáře se četl začátek jednoho z evangelií a udělovalo se svátostné požehnání. Později dostal průvod charakter prosebného procesí za

příznivé počasí a za ochranu před přírodními katastrofami. V některých farnostech probíhají takovéto průvody dodnes.

Tolik z odborné literatury.

Po osídlení pohraničí, tedy také obyvatelé z Homole a okolních vesnic se několik let tohoto průvodu účastnili. Leckdo na fotografiích nalezne sám sebe, nebo své příbuzné, či sousedy.

Tak tedy zavzpomínejte a svým mladším příbuzným povyprávějte, jaké zážitky máte z těchto průvodů.

Vy mladí si nechte povyprávět a ti co zde v tu dobu nebydli, vězte, že Homole byla živá i po válce. **E.S.**





## Kulturní kronika...

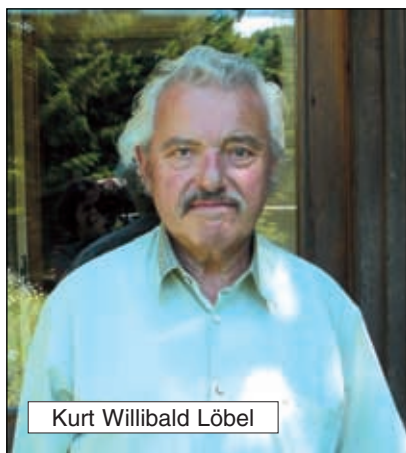
Hajdinová Darina	70 let	duben	Lhota pod Pannou
Kavanová Hana	70 let	duben	Homole u Panny
Matunová Věra	80 let	duben	Nová Ves u Pláně † duben
Tauscheová Stanislava	65 let	duben	Bláhov
Želina Oldřich	70 let	duben	Homole u Panny
Procházková Jana	70 let	květen	Babiny
Löbel Kurt Willibald	75 let	červen	Byňov
Löbel Jutta	75 let	červen	Byňov
Joukl Karel	60 let	červen	Homole u Panny



Věra Matunová



Oldřich Želina



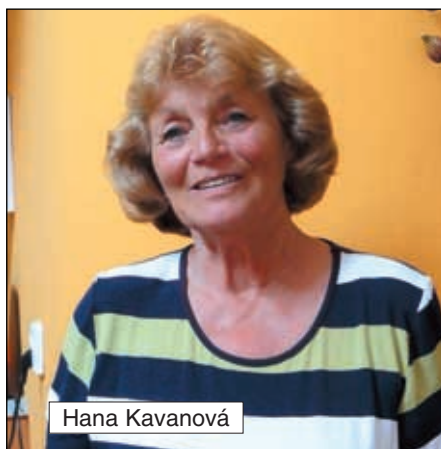
Kurt Willibald Löbel



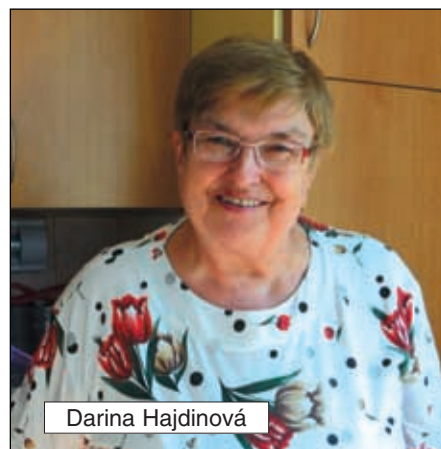
Karel Joukl



Jutta Löbel



Hana Kavanová



Darina Hajdinová

### ZE ZASEDÁNÍ OBECNÍHO ZASTUPITELSTVA...

**Výpis usnesení ze zasedání zastupitelstva Obce Homole u Panny č. 02/2017, konaného dne 08. 06. 2017.**

- **030/02/2017** Zastupitelstvo obce schvaluje účetní uzávěrku za rok 2016
- **040/02/2017** Zastupitelstvo obce schvaluje závěrečný účet za rok 2016
- **050/02/2017** Zastupitelstvo obce schvaluje Rozpočtové opatření 1/2017
- **060/02/2017** Zastupitelstvo obce schvaluje uzavření smlouvy s Českou dominikánskou provincií u pozemku p. č. 592 o výměře 440m<sup>2</sup> a pověřuje starostu obce k podpisu smlouvy
- **070/02/2017** Zastupitelstvo obce souhlasí s vyvěšením záměru na prodej pozemku p. č. 53/8 k. ú. Bláhov o výměře 35m<sup>2</sup>.
- **080/02/2017** Zastupitelstvo obce schvaluje prodej části pozemku p. č. 259/2 k.ú. Homole u Panny o výměře 12,8 m<sup>2</sup> p. Kumperové a pověřuje starostu k podpisu kupní smlouvy.
- **090/02/2017** Zastupitelstvo obce schvaluje poskytnutí půjčky p. D. Tauschemu ve výši 50 000,- Kč na zaplacení domu.
- **091/02/2017** Zastupitelstvo obce schvaluje poskytnutí půjčky p. L. Ptáčkovi, Homole u Panny 21 ve výši 50 000,- Kč na opravu ústředního topení.
- **100/02/2017** Zastupitelstvo obce souhlasí s vyvěšením záměru na zřízení pachtu u části pozemku p. č. 206 k. ú. Homole u Panny
- **110/02/2017** Zastupitelstvo obce souhlasí s vyvěšením záměru na prodej pozemku p. č. 312 k. ú. Homole u Panny

Ladislav Ptáček v.r., starosta

Vyvěšeno dne: 19. 06. 2017  
Sejmuto dne: 04. 07. 2017

Originál zápisu ze zasedání zastupitelstva obce 02/2017 je k nahlédnutí na obecním úřadě a navíc je zveřejněn na webových stránkách obce: [www.homoleupanny.cz](http://www.homoleupanny.cz).



# Pohledem z výšky



HOMOLE

Tentokrát přináším fotografie s pohledem na Homoli u Panny a část Liškova. Omlouvám se za špatnou kvalitu a polohu záběru, ale i když helikoptéra je stroj pomalejší, přeci jen se pohybuje a já ač jsem cvakala spouští jako divá, mnoho snímků bylo k nepoužití. **E.S.**



LIŠKOV





# O FARMĚ



## POPIS PRODUKTU

Ekofarma Babiny je rodinná firma s 30-ti letou praxí, zabývající se chovem skotu na pastvinách v Českém středohoří. Ekofarma nabízí jako konečný produkt, vyzrálé BIO hovězí maso té nejvyšší kvality, které pochází z 99% z vlastního chovu. Farma je vyjímečná tím, že vlastní svoji porážku a zpracovnu, postavenou podle nejmodernějších standardů v roce 2017. Zvířata jsou porá-

žena v prostředí, které dobře znají, tudíž bez stresu a i tím je docílena nejvyšší kvalita masa. Čerstvé výrobky jsou zpracovávány zásadně bez konzervantů a chemických látek, a proto je třeba očekávat kratší trvanlivost než u obdobných průmyslových výrobků.

## INFORMACE O MASE

■ Zráním na sucho se docílí nejlepší chuti a křehkosti masa. Po odvěšení je

odbourané maso v jednotlivých šálech či čtvrtích volně vyvěšené v nejmodernějších chladicích boxech za dodržování velmi přísných hygienických a teplotních podmínek. Unikátní chladicí a cirkulační systém nám umožňuje udržovat konstantní teplotu v rozmezí 0 až + 4 oC, která maso ofukuje ze stran a nedochází tak k vytváření námrazy, která by mohla vést k množení nežádoucích bakterií.

■ Po odvěšení je maso rozbouráno na menší části a vakuově zabaleno, čímž se zabrání styku s kyslíkem. Tímto typem balení se prodlužuje trvanlivost a spouští se proces mokrého zrání, které i nadále pokračuje ve vakuu. Takto zpracované maso zraje v chladicích boxech dalších několik týdnů při teplotě 2 oC. Suché i mokré zrání masa v těchto nadstandardních podmínkách je energeticky, časově a ekonomicky náročné. Zráním maso ubývá na váze a související specifické podmínky pro udržování masa v chladu zvyšuje náklady na celý proces.

Ekofarma Babiny



FARMÁRSKÁ PRODEJNA K OSOBNÍMU ODBĚRU:

Babiny II. ev. č. 21  
Homole u Panny  
400 02 Ústí nad Labem

OTEVÍRACÍ DOBA PRODEJNY PRO VÝDEJ OBJEDNANÉHO ZBOŽÍ:  
PÁTEK 8:00 – 17:00

Doprava také přímo domů, odběr v prodejně, nebo na trzích v Praze.



KONTAKTY:

Telefon: +420 411 130 065

Email: [info@ekofarma-babiny.cz](mailto:info@ekofarma-babiny.cz)

Web: [www.ekofarma-babiny.cz](http://www.ekofarma-babiny.cz)

Eshop: [www.ekofarma-babiny.cz/eshop](http://www.ekofarma-babiny.cz/eshop)



VYZRÁLÉ BIO HOVĚZÍ Z ČESKÉHO STŘEDOHOŘÍ

Ekofarma Babiny



Homolský  
**OBČASNÍK**

Zpravodaj pro občany a přátele Homolska. • Vydává Obec Homole u Panny (Homole u Panny 1, 400 02 Ústí nad Labem). Zpravodaj připravuje E. Struhárová, [estruhar@seznam.cz](mailto:estruhar@seznam.cz), tel.: 723 959 914. Vychází čtyřikrát ročně. • Náklad 250 kusů. • Výtisk zdarma. Evidenční číslo MK ČR E 10227.